

# EL ESTADO JUZGA A LOS ABATTI

(LOS ABATTI SIENTEN LA LUMBRA)



Uno por uno, los rancheros están cumpliendo con la ley - Ya no pueden ser tan gachos con la gente - la ley les da el derecho a los trabajadores a organizar sin intimidación o amenazas. **LOS RANCHEROS VAN A SENTIR EL FUEGO DE LA TORCHA DE LA JUSTICIA SI NO PERMITEN A LOS TRABAJADORES ESCOGER SU PROPIA UNIÓN.**

\* El Estado de California pone cargos contra la compañía de los hermanos Abatti, acusándoles de lo siguiente:

1. No dejar entrar los organizadores de la UFW para hablar con los trabajadores en la hora antes de empezar el trabajo.
2. Vigilar las actividades de los organizadores de la UFW y de los campesinos.




\* El Estado de California está pidiendo el siguiente juicio en contra Abatti:

1. Una disculpa público a los trabajadores
2. Una declaración pública a los trabajadores que van a darles acceso a los organizadores de la UFW para hablar con los trabajadores, y que la compañía no se les va a vigilar.
3. Que pongan los ordenes del juez en un sitio público en el rancho de Abatti.
4. Un orden dándole a la UFW acceso al rancho Abatti como permite la nueva ley.
5. Expansión de los derechos de acceso en el rancho de Abatti.

Quando votes por la Unión de Campesinos de América, AFL-CIO, estarás votando por:

- |  |  |
|--|--|
| • Mejores salarios                                 | • Trato justo sin discriminación               |
| • Plan médico para la familia                      | • Comités de Rancho para defender tus derechos |
| • Protección de tu trabajo                         | • Un sindicato demócrata                       |
| • Seguridad y condiciones sanitarias en el trabajo |  |

## VOTA POR

 **UNION DE CAMPESINOS DE AMERICA, AFL-CIO**  
212 IMPERIAL AVE. CALEXICO, CALIF (357-2167)

